Для немедленной публикации:
01/03/2016 г.

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО (ANDREW M. CUOMO)

ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) ОБЪЯВИЛ МАРТ МЕСЯЦЕМ ИСТОРИИ ЖЕНЩИН В ШТАТЕ НЬЮ-ЙОРК

На выставке в Капитолии штата (State Capitol) представлена информация о женщинах-юристах, чья работа вдохновила целые поколения ньюйоркцев

Вице-губернатор Хокул (Hochul) назначена членом Комиссии по подготовке к празднованию 100-й годовщины женского движения за предоставление женщинам избирательного права в штате Нью-Йорк (New York)

Распоряжение Губернатора Куомо (Cuomo) можно прочитать здесь

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня отдал распоряжение о том, что март станет Месяцем истории женщин (Women's History Month) в штате Нью-Йорк (New York) и объявил об открытии новой выставки в Капитолии штата (State Capitol), на которой будет отмечен и признан вклад женщин-юристов в культуру и общество. Кроме того, Губернатор Куомо (Cuomo) сообщил о назначении вице-губернатора Кэти Хокул (Kathy Hochul) членом Комиссии по празднованию 100-й годовщины женского движения за предоставления женщинам избирательного права на территории штата Нью-Йорк (New York). На Комиссию возложена ответственность за реализацию ряда программ на уровне штата, посвященных празднованию успеха, достигнутого женским движением, борющимся за предоставление женщинам избирательного права, а также той важной роли, которую сыграли ньюйоркцы и штат Нью-Йорк в этот период.

«Нью-Йорк является не только местом, где зародилось женское движение, но и хранителем уникальных историй об отважных женщинах, с триумфом победивших дискриминацию**, — сказал Губернатор Куомо (Cuomo), —** Эта новая выставка даст ньюйоркцам возможность подумать, узнать новую информацию о некоторых уникальных женщинах, вдохновивших последующие поколения на упорную борьбу за справедливость и равенство».

Вице-губернатор Кэти Хокул (Kathy Hochul) заявила: «Штат Нью-Йорк с гордостью присоединяется к ежегодному празднованию Месяца истории женщин

(Women's History Month) в честь тех смелых женщин, благодаря усилиям которых мы теперь имеем возможность заявить о себе. Я призываю всех узнать как можно больше новой информации и испытать воодушевление от достижений тех женщин, которые проложили новые пути и разрушили стереотипы, сделав наш мир наилучшим местом для жизни будущих поколений».

«Месяц истории женщин» был впервые официально отпразднован в марте 1987 года со всеми почестями в отношении женщин, чей вклад в общество помог изменить ход истории. Выставка «Женщины-юристы — первопроходцы» (Women Attorney Trailblazers) в штате Нью-Йорк была организована и профинансирована Комитетом по вопросам женщин-юристов при Коллегии адвокатов штата Нью-Йорк (New York State Bar Association Committee on Women in the Law). В рамках выставки освещается информация о неоценимом вкладе десяти женщин-юристов Нью-Йорка, сыгравших ключевую роль и проложивших путь для женщин в области права.

Согласно информации, предоставленной Коллегией адвокатов, женщины начали добиваться доступа к адвокатуре штата в конце 19 века, но по-прежнему сталкивались с повсеместной дискриминацией на протяжении 1960-х и 1970-х годов, когда они были уволены из всех юридических организаций, либо получали посты исключительно библиотекарей или секретарей. Претенденткам на должность приводились аргументы о том, что квота на женщин исчерпана либо клиенты чувствуют себя некомфортно, имея дело с женщиной-юристом. И, тем не менее, женщинам, представленным на данной выставке, удалось преодолеть подобную предвзятость. и их упорство в достижении своих целей по сей день служит примером для молодых женщин.

В число женщин, представленных на выставке, вошли:

- **Кэйт Стоунмен (Kate Stoneman)** — первая женщина, добившаяся права ведения юридической практики в Нью-Йорке (New York).
- **Мэри м. Лилли (Mary M. Lilly) —** первая женщина-юрист, ставшая представителем законодательной власти в Нью-Йорке.
- **Джейн Матильда Болин (Jane Matilda Bolin)** — первая женщина судья афро-американка в Соединенных штатах.
- **Флоренс Перлоу Шинтаг (Florence Perlow Shientag)** — первая женщина федеральный прокурор в Нью-Йорке.
- **Шарлотт Смоллвуд-Кук (Charlotte Smallwood-Cook)** — первая женщина окружной прокурор в Нью-Йорке.
- **Ширли Адельсон Сигель (Shirley Adelson Siegel)** возглавила первый Отдел по гражданским правам человека (Civil Rights Bureau) при Офисе Генерального прокурора штата Нью-Йорка (Office of the New York State Attorney General).
- **Констанс Бэйкер Мотли (Constance Baker Motley)** — специалист по вопросам гражданских прав и первая афро-американка в федеральном суде.

- **Марианн Саккомандо Фридман (Maryann Saccomando Freedman) —** первая женщина президент юридической ассоциации штата Нью-Йорк (New York).
- **Джеральдин Анн Ферраро (Geraldine Anne Ferraro)** — Член Законодательного собрания и первая женщина, номинированная на должность вице-президента от одной из основных политических партий.
- **Джудит С. Кэй (Judith S. Kaye)** — первая женщина, получившая назначение в Апелляционный суд Нью-Йорка (New York) и первая женщина — Председательствующий судья в Нью-Йорке.

Выставка будет проводиться в «Военной комнате» (War Room) Капитолия штата Нью-Йорк в Олбани (Albany) в течение марта.

Президент Ассоциации адвокатов штата Нью-Йорк (New York State Bar Association) Дэвид П. Миранда (David P. Miranda) сказал: «Ассоциация юристов штата Нью-Йорк выражает благодарность Губернатору Куомо (Cuomo) за его решение представить нашу выставку «Женщины-юристы — первопроходцы» (Women Attorney Trailblazers). Она освещает уникальные достижения 10 экстраординарных женщин Нью-Йорка, начиная с Кэйт Стоунмен (Kate Stoneman), первой женщины, допущенной к юридической практике в Нью-Йорке и далее, идущей за ней в том же веке, Джудит Кэй (Judith Kaye), первой женщины, назначенной в то время Губернатором Марио М. Куомо (Mario M. Cuomo) в Апелляционный суд штата Нью-Йорк (New York), а также на должность Председательствующего судьи».

Ректор Университета штата Нью-Йорк (SUNY) Нэнси Л. Зимфер (Nancy L. Zimpher) подчеркнула: «Губернатор поддерживает политический курс, ориентированный на защиту прав женщин и обеспечивает соблюдение гарантий равенства в штате Нью-Йорк (New York). Университет штата Нью-Йорк (SUNY) гордится возможностью присоединиться к празднованию Месяца истории женщин (Women's History Month) в штате Нью-Йорк (New York). Многие из наиболее успешных женщин Нью-Йорка являются выпускниками наших университетов. Это уникальная возможность отдать долг чести достижениям этих женщин, а также выразить свое уважение женщинам-студенткам Университета штата Нью-Йорк (SUNY), намеревающимся пойти по их стопам».

В октябре Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Куомо) подписал множество законодательных актов и документов, направленных на защиту и дальнейшее продвижение прав женщин в штате Нью-Йорк. Новые законы призваны обеспечить равенство в вопросе оплаты труда, укрепить нормы законодательства, относящиеся к торговле людьми и защите жертв бытового насилия, а также положить конец дискриминации беременных на рабочем месте.

Жители Нью-Йорка и его гости приглашаются узнать новую информацию о женщинах Нью-Йорка и их вкладе в развитие штата и страны в рамках инициативы «Путь Нью-Йорка через историю» (New York’s Path Through History).

«Права женщин» — это одна из 13 тем, использованных для подготовки более 500 охраняемых объектов на всей территории штата. Посетители могут определить местонахождение площадок по ссылке на веб-сайте «Путь Нью-Йорка через историю» (Path Through History) .

Чтобы получить дополнительную информацию о возможностях посещения Капитолия штата Нью-Йорк, перейдите по этой ссылке.

###

Другие новости на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber |press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418